PROSSENC / PROSSENC4



E: MÓDULO PARA ENCENDEDOR

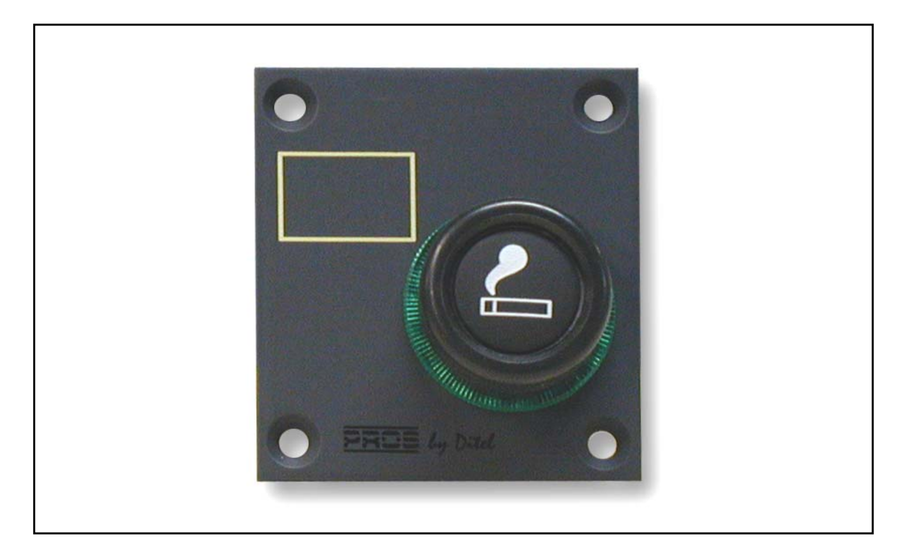
Incluye:
- 1 Placa serigrafiada 60x65 mm.
- 4 Tornillos 3,5 x 16 mm
- 1 Encendedor 12 V ó 24 V
- 1 Manual de instrucciones

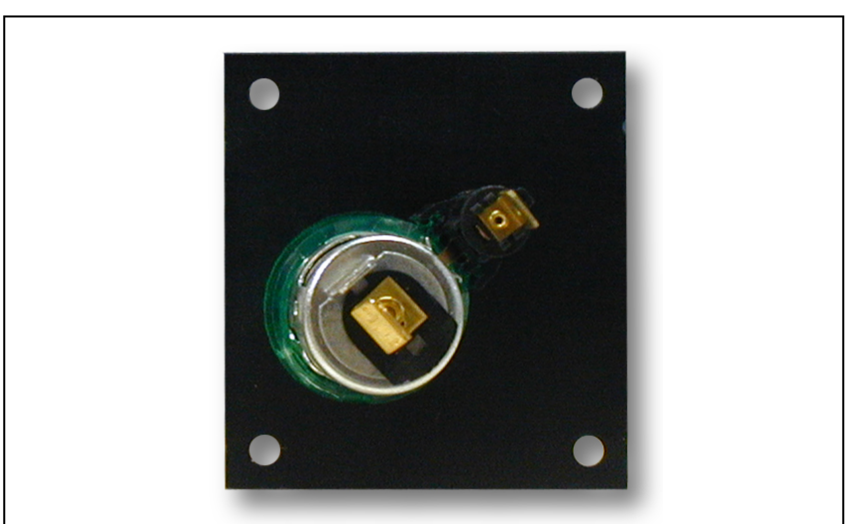
F: MODULE POUR ALLUME CIGARRE

Incluye:
- 1 Plaque serigraphiée 60x65 mm.
- 4 Vis 3,5 x 16 mm
- 1 Allume Cigarre 12 V ó 24 V
- 1 Manuel d'instruction

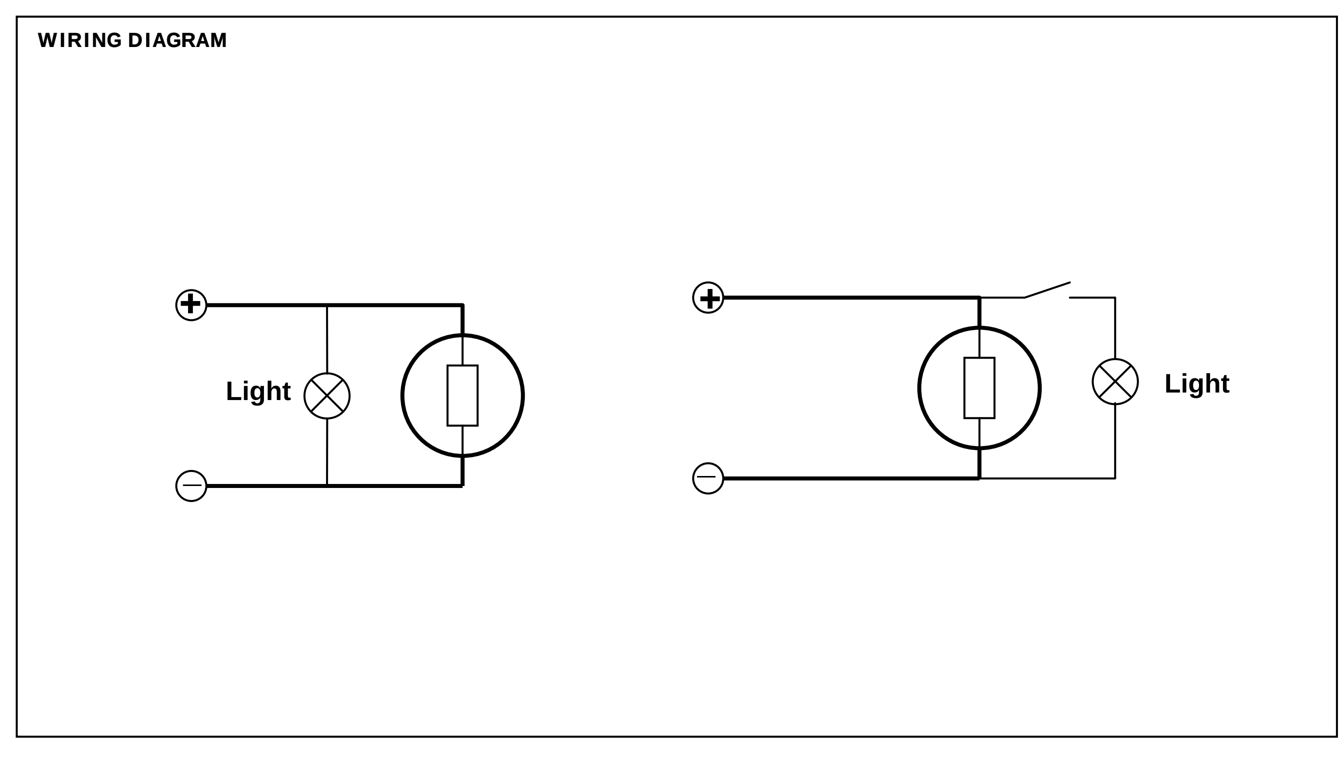
GB: PANEL FOR CIGARETTE LIGHTER

Including:
- 1 Panel S size 60x65 mm.
- 4 Screws 3,5 x 16 mm
- 1 Cigarette Lighter 12 V or 24 V
- 1 Instructions manual





WIRING DIAGRAM





PROSSENC / PROSSENC4

PROS by Ditel

PROS MODULAR SYSTEM

SERIE PROS**S** 60 X 65 mm

SERIE PROS**M** 120 X 65 mm

PROSTE

PROSCRUZ

SERIE PROS**L** 120 X 130 mm

SERIE PROS**L** 120 X 130 mm

SERIE PROS**X** 240 X 130 mm

E: El sistema de cuadros eléctricos **PROS** by Ditel se compone de módulos de cuatro tamaños, con diferentes opciones que permiten realizar cualquier tipo de combinación, obteniendo el panel de control ideal.

F: Le système de tableaux **PROS** by Ditel est composé de modules existant en 4 tailles avec différentes options permetant ainsi tout type de combinaisons pour composer le tableau de contrôle idéal.

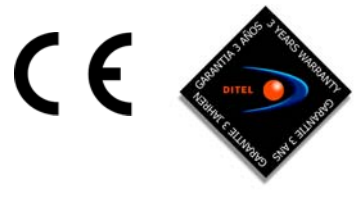
GB: The **PROS** by Ditel switchboard panel consists in a smart combination of panels of 4 complementary sizes. The modular system is quick to assemble and easy to install. Each panel can be equipped with a large array of electrical components.

MOUNTING INSTRUCTIONS PROSSENC / PROSSENC4

E: El módulo encendedor se suministra montado con un encendedor de 12 V (PROSSENC) o bien de 24 V (PROSSENC4).
En el esquema de conexionado se muestra un ejemplo no limitativo que incluye la iluminación permanente del encendedor mediante el piloto que lleva incorporado, en caso que solo se requiera la iluminación cuando se ilumine el cuadro general hacer pasar dicho piloto por el interruptor de luz de cuadro.
El terminal faston dorado corresponde al positivo y el terminal faston estañado al negativo.
Fijar el módulo al panel mediante los tornillos 3,5x16 (11248616) o bien a las piezas de unión (31081062 Ó 31081063) con los tornillos M4x8 (11158608).

F: Le module allume cigares est livré avec un allume cigares en 12 V (PROSSENC) ou 24 V (PROSSENC4) monté d'usine.
Sur le schéma de connexion est indiqué un exemple non limitatif qui comprend l'illumination permanente de l'allume cigares grâce au témoin lumineux incorporé. Si l'on désire que son illumination soit asservie à l'éclairage du tableau électrique, connecter le témoin lumineux à l'interrupteur d'éclairage du tableau.
La borne faston dorée correspond au positif et la borne faston étamée au négatif.
Fixer le module sur son support à l'aide des vis 3,5 x 16 (11248616) ou bien sur les accessoires de montage (PROSCRUZ ou PROSTE) à l'aide des vis M4x8 (11158608).

GB: The panel cigarette lighter is supplied with a cigarette lighter 12 V (PROSSENC) or 24 V (PROSSENC4).
On the wiring diagram are shown non limitative examples of how connecting together with the illumination of cigarette lighter that incorporates a light or just with the general panel illumination.
Connect the golden (positive) of the LED to the positive pole of battery and the LED tinned terminal (negative) to the negative pole of battery.
Fix the panel with screws 3,5x16 (11248616) or use the mounting accessories (PROSCRUZ or PROSTE) with screws M4x8 (11158608).





DISEÑOS Y TECNOLOGIA, S.A.
Polígono Industrial Les Guixeres
C/ Xarol 8 C
08915 BADALONA-SPAIN
Tel : +34 - 93 339 47 58
Fax : +34 - 93 490 31 45
E-mail : dtl@ditel.es
web: www.ditel.es

GARANTÍA
Nuestros productos están garantizados contra cualquier defecto de fabricación o fallo de materiales por un periodo de **3 AÑOS** desde la fecha de su adquisición.
En caso de observar algún defecto o avería en la utilización normal del producto durante el periodo de garantía, diríjase al distribuidor donde fue comprado quien le dará instrucciones oportunas.
Esta garantía no podrá ser aplicada en caso de uso indebido, conexionado o manipulación erróneos por parte del comprador.
El alcance de esta garantía se limita a la reparación del aparato declinando el fabricante cualquier otra responsabilidad que pudiera reclamársele por incidencias o daños producidos a causa del mal funcionamiento del producto.

GARANTIE
Nos produits sont garantis contre tout défaut de fabrication ou de composant pour une durée de **3 ANS** à partir de date de leur acquisition.
En cas de constatation d'un quelconque défaut ou avarie dans l'utilisation normale du produit pendant la période de garantie, en référer au distributeur auprès duquel il a été acquis et qui donnera les instructions opportunes.
Cette garantie ne pourra s'appliquer en cas d'utilisation inadéquate, mauvais raccordement ou utilisation hors des critères que nous recommandons.
L'attribution de cette garantie se limite à la réparation ou au strict remplacement de l'appareil. La responsabilité du fabricant est dégagée de toute autre obligation et en particulier sur les dommages causés par un appareil défectueux.

WARRANTY
All products are warranted against defective material and workmanship for a period of **3 YEARS** from date of delivery.
If a product appears to have a defect or fails during the normal use within the warranty period, please contact the distributor from whom you purchased the product.
This warranty does not apply to defects resulting from action of the buyer such as mishandling or improper interfacing.
The liability under this warranty shall extend only to the repair of the product ; no responsibility is assumed by the manufacturer for any damage which may result from its use.